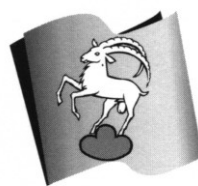


# Remigen



## **Gemeinde Remigen** **Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung**

vom Donnerstag, 3. September 2020, 19.45 bis 19.55 Uhr  
auf dem Schulhausplatz Remigen

Vorsitzender: Fehlmann Markus, Gemeindeammann  
Protokollführer: Hürbin Jonas, Gemeindeschreiber  
Stimmenzähler: Verena Rohner, Matthias Geissberger, Martin Wehrli

Zahl der Stimmberechtigten: 99

Quorum für eine abschliessende Beschlussfassung  
(1/5 gemäss § 30 des Gemeindegesetzes) 20

Zahl der Anwesenden 13

Weil das Beschlussquorum nicht erreicht wird, unterstehen alle positiven und negativen Beschlüsse dem fakultativen Referendum (§ 30 Gemeindegesetz). Dieses kann von 1/6 der Stimmberechtigten verlangt werden.

Mit dem Hinweis, dass der Versand der Versammlungsunterlagen fristgerecht erfolgte und die Unterlagen vom 20. August bis 03. September 2020 auf der Gemeindekanzlei zur Einsichtnahme auflagen, eröffnet Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann die heutige Ortsbürgergemeindeversammlung.

### **Traktanden**

- 1 Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 05. Dezember 2019
- 2 Rechenschaftsbericht 2019 Ortsbürgergemeinde Remigen
- 3 Jahresrechnung 2019 Ortsbürgergemeinde Remigen
- 4 Verschiedenes und Umfrage Ortsbürgergemeindeversammlung vom 03. September 2020

**Traktanden**

A-Geschäft

**1**

0 Gemeindeorganisation, Gemeindeverwaltung  
01 Legislative und Exekutive  
011 Gemeindeversammlung Ortsbürgergemeinde  
011.1 Botschaften und Akten

**Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 05. Dezember 2019**

Aktenzeichen: 011.1-18.0059.5

Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann: Das Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 05. Dezember 2019 lag vom 20. August 2020 bis am 03. September 2020 öffentlich auf. Der Gemeinderat und die Finanzkommission haben das Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung gelesen, geprüft und für in Ordnung befunden. Das Gemeindeversammlungsprotokoll konnte auf der Homepage der Gemeinde Remigen eingesehen oder bei der Gemeindekanzlei in Papierform bestellt werden.

Nachdem die Diskussion nicht benützt wird, fasst die Versammlung folgenden

**Beschluss:**

Das Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 05. Dezember 2019 wird einstimmig genehmigt.

Dem Protokollführer, Herrn Jonas Hürbin, wird für die Abfassung des Protokolls bestens gedankt.

**Dieser Beschluss unterliegt dem fakultativen Referendum.**



A-Geschäft

2

0 Gemeindeorganisation, Gemeindeverwaltung  
01 Legislative und Exekutive  
011 Gemeindeversammlung Ortsbürgergemeinde  
011.1 Botschaften und Akten

## Rechenschaftsbericht 2019 Ortsbürgergemeinde Remigen

Aktenzeichen: 011.1-18.0059.6

Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann: Der Rechenschaftsbericht 2019 des Gemeindeförsters, Herr Oliver Frey, wurde im Detail auf den Seiten 32 bis 39 abgedruckt. Normalerweise erörtert Herr Frey den Rechenschaftsbericht persönlich. Infolge Abwesenheit gehe ich auf die wichtigsten Punkte aus dem Rechenschaftsbericht wie folgt ein:

### Holzmarkt / Holznutzung

Gemäss dem Betriebsplan darf die Gemeinde Remigen 1'100 m<sup>3</sup> Holz nutzen. Infolge der schlechten Marktverhältnisse wurden letztes Jahr nur 449 m<sup>3</sup> Holz genutzt. Herr Kurt Läubli und die Forstunternehmung Geissmann Forst AG haben die Holznutzungen im vergangenen Jahr durchgeführt.

Der Nadelholzmarkt wurde vor allem durch die sehr grossen Mengen Käfer- und Sturmholz geprägt, was wiederum sehr starke Auswirkungen auf den Holzpreis hatte. Der Marktpreis für Fichten lag noch zwischen CHF 70 bis CHF 85 pro m<sup>3</sup>, derjenige für Käfer- und Dürholz bei CHF 35 bis CHF 45 pro m<sup>3</sup>. Das Überangebot war derart hoch, dass man sich sogar glücklich schätzen konnte, wenn überhaupt ein Käufer gefunden werden konnte.

### Bestandesbegründung / Jungwaldpflege

Im Jahr 2019 wurden 43 Aren (Schwändi) und 37 Aren (Beugihalde) abgeräumt und verjüngt. Zusammen mit der Bevölkerung wurden am Arbeitstag 350 Traubeneichen und 150 Elsbeeren gepflanzt und mit einer Hülle vor Wildschaden geschützt.

### Holzernte

Bei der Holzernte war man zurückhaltend, weshalb der Aufwand nur zu rund 40 % ausgeschöpft wurde.

### Forstverwaltung allgemein

Für die hoheitlichen Leistungen des Forstreviers wurde der Ortsbürgergemeinde neu ein Betrag von CHF 16'249.50 ausbezahlt. Der Betrag hat sich gegenüber dem Vorjahr um das Vierfache erhöht, was indirekt auf die Waldinitiative zurückzuführen ist.

### Strassenunterhalt

Auch im Jahr 2019 konnte der Strassenunterhalt zusammen mit der Genie-RS Brugg durchgeführt werden. Dabei konnten 560 Laufmeter Instand gestellt werden.

### Allgemeine Anmerkungen zum Wald

Abschliessend möchte ich festhalten, dass uns der Wald Sorgen bereitet. Die Auswirkungen zeigen sich infolge der absterbenden Bäume deutlich. Den Wald „klimafit“ zu trimmen, wird für die Ortsbürgergemeinde sowie die privaten Waldbesitzer eine grosse Herausforderung werden.



Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann eröffnet die Diskussion. Nachdem diese nicht gewünscht wird, lässt der Vorsitzende, Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann, über den Rechenschaftsbericht 2019 abstimmen.

**Beschluss:**

Der Rechenschaftsbericht der Ortsbürgergemeinde für das Jahr 2019 wird einstimmig genehmigt.

**Dieser Beschluss unterliegt dem fakultativen Referendum.**



B-Geschäft

**3**

9 Finanzen und Steuern

92 Gemeindefinanzen

920 Abteilung Finanzen

920.1 Budget, Rechnung, Diverses

**Jahresrechnung 2019 Ortsbürgergemeinde Remigen**

Aktenzeichen: 921.1-18.0163.1

Zur Vorstellung des Rechnungsergebnisses 2019 berichtet Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann über die Rechnung wie folgt:

Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann: Wir hatten einen Aufwand von CHF 78'318 und einen Ertrag von CHF 85'915 zu verzeichnen. Den Erfolg von CHF 7'597 konnten wir in den Waldfonds einlegen. Budgetiert wurde ein Verlust von ca. CHF 3'000.

Nachdem keine Fragen vorhanden sind, übergibt Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann das Wort dem Präsidenten der Finanzkommission, Herrn Géza Kovács, zur Abnahme der Rechnung.

Herr Géza Kovács: Die Finanzkommission hat im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen die Buchführung und die Jahresrechnung des Rechnungsjahres 2019 überprüft. Dabei wurden die Detailkonti, die Zusammenzüge und die übrigen Angaben der Jahresrechnung auf Basis von Stichproben geprüft. Ebenso wurden auch die Anwendung der massgebenden Haushaltsgrundsätze, die wesentlichen Bewertungsrichtlinien sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes beurteilt. Das Prüfungsurteil berücksichtigt auch das Ergebnis der externen Bilanzprüfung der Firma Hüsser Gmür & Partner AG.

Auf Grund dieser Prüfung bestätigt die Finanzkommission, dass die Buchhaltung sauber und übersichtlich geführt ist, die Bilanz und die Erfolgsrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmen und die Buchführung und Darstellung der Vermögenslage sowie die Jahresrechnung den gesetzlichen Vorschriften entsprechen.

Herr Géza Kovács lässt über die Rechnung 2019 abstimmen.

**Beschluss:**

Die Rechnung 2019 der Ortsbürgergemeinde Remigen wird einstimmig genehmigt.

**Dieser Beschluss unterliegt dem fakultativen Referendum.**



D-Geschäft

**4**

0 Gemeindeorganisation, Gemeindeverwaltung

01 Legislative und Exekutive

011 Gemeindeversammlung Ortsbürgergemeinde

011.1 Botschaften und Akten

**Verschiedenes und Umfrage Ortsbürgergemeindeversammlung vom  
03. September 2020**

Aktenzeichen: 011.1-18.0059.6

Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann: Unter diesem Traktandum informiert der Gemeinderat über aktuelle Projekte und Vorkommnisse im Zusammenhang mit der Ortsbürgergemeinde. Da von Seiten des Gemeinderates keine weiteren Themen anstehen, wird das Wort den Stimmbürgern übergeben.

Frau Annette Fehlmann: Ich möchte mich nach dem weiteren Vorgehen bezüglich der Einbürgerung von neuen Ortsbürgern erkundigen. So wäre es interessant, wenn weitere Einwohner (eigene Kinder, Ehegatten etc.) Ortsbürger werden könnten.

Herr Gemeindeammann Markus Fehlmann: Der Gemeinderat ist an der Erarbeitung eines Ortsbürgerreglements. Sobald der Entwurf vorliegt, soll dieser an einer Informationsveranstaltung vorgestellt werden. Nach einer allfälligen weiteren Überarbeitung soll dieses vom kantonalen Rechtsdienst überprüft und im Anschluss an einer Ortsbürgerversammlung verabschiedet werden.

Nachdem Seitens der Versammlungsteilnehmer keine weiteren Wortmeldungen vorliegen, schliesst der Vorsitzende die Versammlung mit dem besten Dank für das Erscheinen.

GEMEINDERAT REMIGEN

Gemeindeammann

Gemeindeschreiber

Markus Fehlmann

Jonas Hürbin

**Protokollgenehmigung durch die Finanzkommission**

Das Protokoll wurde geprüft und entspricht dem Versammlungsablauf.

Remigen, \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
FINANZKOMMISSION REMIGEN